

SKG

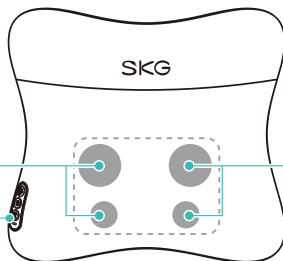
Waist Massager
VS500



USER MANUAL

Catalog of Instruction Manuals

English User Manual.....	1
Manuel de l'utilisateur en français.....	7
Deutsches Benutzerhandbuch.....	13
Manuale d'uso italiano.....	19
Manual del usuario en español.....	25
Polska instrukcja obsługi.....	31
Посібник користувача українською мовою.....	37
Türk Kullanıcı Elçisi.....	43



Massage Head
/Hot Compress

Control
Panel

Massage Head
/Hot Compress

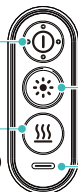
On/Off button

(Press and hold to turn on/off;
Short press to switch mode)

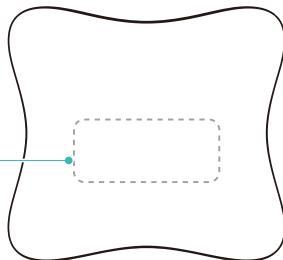
Hot compress button on the front
(Short press to turn on/off hot
compress)

Hot compress button on the back
(Short press to switch intensity level)

Charging port



Hot compress area



(The diagram above is for function illustration purposes only and may differ in appearance from the actual product)

Note: Please do not massage the same area for too long.

1. This product features a massage and hot compress area on one side, and a hot compress area on the other for leaning on.

2. All operation buttons are located on the control panel of the massager. To power on or off, press and hold the power button on the control panel for 3 seconds until the massage head starts working; to switch between massage modes, press the power button briefly; to turn on or off the hot compress function, press the Hot Compress button on the front briefly; to activate the hot compress function on the back, press the back Hot Compress button briefly, and press it again to cycle through intensity levels or press it for the third time to turn off the hot compress function.

3. A solid green power indicator light signifies that the battery is fully charged, while an orange flashing light indicates that the battery is about to run out. When the product is out of power, it can be charged using the Type-C charging port. The light on the charging port will indicate different charging statuses: an orange breathing light indicates that the device is charging, and a green breathing light indicates that the battery is fully charged.

4. To end the massage, press and hold the power button on the control panel for 3 seconds to turn off the massage function.

Basic Parameters

Product name	Waist Massager		
Model	VS500	Rated input voltage	5V $\equiv$
Battery capacity	3200mAh/23.68Wh	Rated input power	10W

This product is rechargeable, and users should charge it with a Type-C charging cable. Chargers used must have an output not more than 15W.



- Please never use the device with the following medical electronic devices: implantable medical electronic devices such as cardiac pacemakers, life-sustaining medical electronic devices such as artificial heart-lung machine, medical electronic devices such as electrocardiograph
- This product is a personal care massager product and is not intended to replace pharmaceuticals and medical devices.
- Pregnant and postpartum women should use this product with caution and only under the guidance and permission of a physician.
- Individuals with sensitive skin should use this product only with the approval and guidance of a physician.
- This product contains a lithium battery. Do not disassemble or modify the product, immerse it in water, or throw it in fire.
- When using the product, the massage head should not contact with the following areas: waist wounds and scars, areas with internal malignant tumors, areas with internal metal implants, and areas of acute purulent inflammation.
- The following individuals are prohibited from using this product: those with coagulation disorders, those with spastic paralysis, those in the spastic phase following a cerebrovascular accident, those with severe cognitive impairments, those with nervous irritability, those with contractures or deformities of joints, infants and children who have lost all or part of their consciousness.
- The following individuals should consult a physician before using the product: patients who are under medical treatment and feel unwell, patients with infectious diseases, patients with a body temperature exceeding 38 degrees Celsius (feverish), patients with abnormal blood pressure, patients with cardiac or neurological abnormalities, patients with sensory impairments, patients who cannot freely express their own will, patients with osteoporosis, and patients with spinal fractures.
- In case of any discomfort during use, please stop the product immediately.
- The battery level may deplete quickly at the initial use or after the product has not been used for an extended period. Please charge the battery following the User Manual to ensure its normal operation.
- Do not plug or unplug the charger with wet hands, as this may cause electric shocks or accidents.
- Recommended for use by people of 16 years and older.
- If the massager is not used for a long time, it is recommended to charge it once a month to keep the battery level above 20%.

Please support the recycling of rechargeable batteries (lithium-ion batteries)

 Danger	The battery used in this product is a special rechargeable battery, which should not be used in other products. Do not charge the rechargeable battery that has been taken out. • Do not overheat the battery by throwing it into the fire. • Do not pierce with nails, impact by gravity or disassemble and modify. • Do not connect the battery cathode and anode directly with a metal. • Do not store it together with necklaces, hairpins, etc. • Do not charge, use and place the battery in a hot place, such as by the fireplace or under the hot sun The above situations can all lead to heat, ignition, and rupture.
 Warning	Please store the removed rechargeable battery out of reach of infants and young children to prevent accidental ingestion. • If ingestion occurs, seek immediate medical attention. • In the event of battery leakage, do not touch the liquid with bare hands and follow these steps for handling. • When the battery fluid gets in your eyes, there is a risk of blindness. Do not rub your eyes directly with your hands, but flush them with clean water immediately and seek medical treatment. When the battery fluid is in contact with skin or clothes, it may cause skin inflammation or injury. Please flush with clean water, and seek medical treatment immediately if you feel uncomfortable. • Disassembly of the product is only permitted when it is disposed of. Failure to comply may result in accidents such as fires, electric shocks, or injuries. If repair is needed (excluding battery replacement), please consult the store where you purchased the product.

The lithium-ion battery used in this product is a valuable recyclable resource. Therefore, please hand it over to a professional organization that can conduct recycling and regeneration of rechargeable batteries when it reaches the end of its life cycle and will be discarded. The battery must be removed from the massager before discarding. The massager must be powered off before the battery is removed. The battery should be disposed of safely.

Steps to remove the battery:

1. Ensure the product is powered off.
2. Open the zipper of the fabric cover.
3. Loosen the screws on the gear case cover.
4. Disconnect the battery output wire terminals.
5. Remove the unit.
6. Remove the battery.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.



This device in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive (EU)2023/988.

CAUTION : RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS.

EU Compliance Statement:

SKG Health technology Co.,Ltd. Here by declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the Directive (EU)2023/988. A copy of the EU Declaration of Conformity is available online at <https://www.skg.com/pages/skg-declaration-of-conformity>.



Old electrical appliances must not be disposed of together with the residual waste, but have to be disposed of separately. The disposal at the communal collecting point via private persons is for free. The owner of old appliances is responsible to bring the appliances to these collecting points or to similar collection points. With this little personal effort, you contribute to recycle valuable raw materials and the treatment of toxic substances.



FR
**Cet appareil
et sa batterie
se recyclent**

**À DÉPOSER
EN MAGASIN**

**À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE**

OU

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR
**DÉPLIANT
+ BARQUETTE
+ ÉTUI**

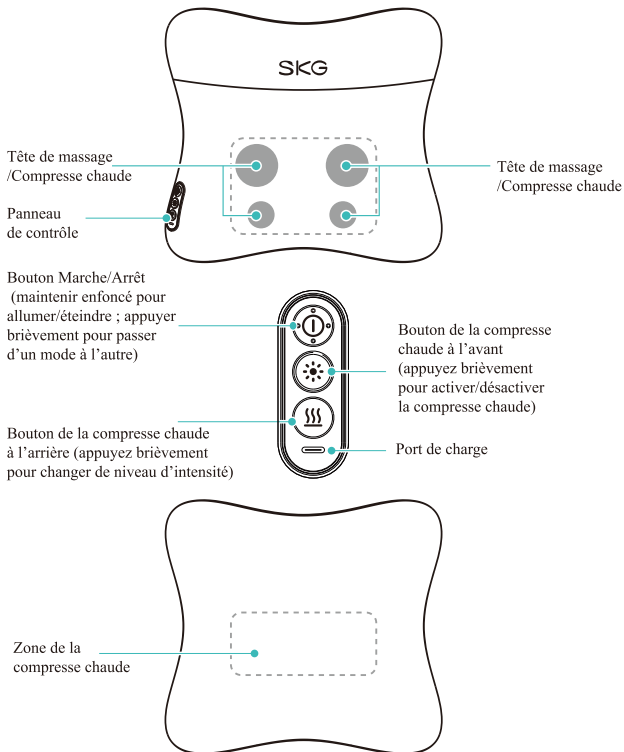


SUCCESS COURIER SL

CALLE RIO TORMES NUM.1, PLANTA 1, DERECHA,
OFICINA 3, Fuenlabrada, Madrid, 28947 Spain

succeservice2@hotmail.com

OST_EU_20230214000009



(L'image ci-dessus est présentée à des fins d'illustration uniquement. Son apparence peut différer du produit réel)
Remarque : Veuillez ne pas masser la même zone trop longtemps.

1. Ce produit comporte une zone de massage et de compresse chaude d'un côté, et une zone de compresse chaude de l'autre côté sur lequel s'appuyer.

2. Tous les boutons de contrôle sont disposés sur le panneau de contrôle du masseur. Pour allumer ou éteindre l'appareil, appuyez sur le bouton Marche/Arrêt du panneau de contrôle pendant 3 secondes jusqu'à ce que la tête de massage commence à fonctionner ; pour passer d'un mode de massage à l'autre, appuyez brièvement sur le bouton Marche/Arrêt ; pour activer ou désactiver la fonction de compresse chaude, appuyez brièvement sur le bouton de la compresse chaude situé à l'avant ; pour activer la fonction de compresse chaude à l'arrière, appuyez brièvement sur le bouton de la compresse chaude situé à l'arrière, puis appuyez à nouveau sur ce bouton pour passer d'un niveau d'intensité à l'autre ou appuyez une troisième fois sur ce bouton pour désactiver la fonction de la compresse chaude.

3. Le voyant vert fixe indique que la batterie est complètement chargée, tandis que le voyant orange clignotant indique que la batterie est sur le point de s'épuiser. Si la batterie de l'appareil est déchargée, le produit être rechargé à l'aide du port de charge de type C. Le voyant du port de charge indique différents états de charge : le voyant orange indique que l'appareil est en cours de charge, et le voyant vert indique que la charge est pleine.

4. Pour arrêter le massage, maintenez le bouton Marche/Arrêt situé sur le panneau de contrôle enfoncé pendant 3 secondes pour désactiver la fonction de massage.

Paramètres de base

Nom du produit	Masseur pour la taille		
Modèle	VS500	Tension nominale de charge	5V $\equiv$
Capacité de la batterie	3200mAh/23.68Wh	Puissance nominale en entrée	10W

Ce produit est rechargeable et les utilisateurs doivent le charger avec un câble de chargement de type C. Les chargeurs utilisés doivent avoir une puissance maximale de 15 W.



- N'utilisez jamais l'appareil avec les appareils électroniques médicaux suivants : appareils électroniques médicaux implantables tels que les stimulateurs cardiaques, appareils électroniques médicaux pour le maintien de la vie tels que les machines cœur-poumon artificiel, les appareils électroniques médicaux tels que les électrocardiographes, etc.
- Ce produit est un produit de massage pour soins personnels et n'est pas destiné à remplacer les produits pharmaceutiques et les dispositifs médicaux..
- Les femmes enceintes et les femmes en post-partum doivent utiliser ce produit avec prudence et uniquement sous la supervision et avec l'accord d'un médecin.
- Les personnes à la peau sensible ne doivent utiliser ce produit qu'avec l'accord et les conseils d'un médecin.
- Ce produit contient une batterie au lithium. Ne pas démonter, modifier, plonger dans l'eau ou jeter l'appareil au feu.
- La tête de massage ne doit pas entrer en contact avec les zones suivantes : blessures et cicatrices au niveau de la taille, zones présentant des tumeurs malignes internes, zones présentant des implants métalliques internes et zones d'inflammation purulente aiguë.
- L'utilisation de ce produit est interdite aux personnes suivantes : personnes souffrant de troubles de la coagulation, de paralysie spastique, de phase spastique consécutive à un accident vasculaire cérébral, de troubles cognitifs graves, d'irritabilité nerveuse, de contractures ou de déformations articulaires, de nourrissons et d'enfants ayant perdu tout ou partie de leur conscience.
- Les personnes suivantes doivent consulter un médecin avant d'utiliser le produit : patients sous traitement médical ou malades, patients atteints de maladies infectieuses, patients dont la température corporelle dépasse 38 degrés Celsius (état févreux), patients présentant une tension artérielle anormale, patients présentant des anomalies cardiaques ou neurologiques, patients présentant des déficiences sensorielles, patients ne pouvant pas exprimer librement leur volonté, patients souffrant d'ostéoporose et patients présentant des fractures de la colonne vertébrale.
- Veuillez cesser immédiatement d'utiliser le produit en cas d'inconfort lors de l'utilisation.
- La batterie peut s'épuiser rapidement lors de la première utilisation ou après une période d'inutilisation prolongée du produit. Veuillez recharger la batterie en suivant les instructions du manuel de l'utilisateur afin d'assurer un fonctionnement normal..
- Ne branchez pas et ne débranchez pas le chargeur avec les mains mouillées, car cela pourrait provoquer des décharges électriques ou des accidents.
- Recommandé pour les personnes de 16 ans et plus.
- Si le masseur n'est pas utilisé pendant une longue période, il est recommandé de le charger une fois par mois pour maintenir le niveau de la batterie au-dessus de 20 %.

Veuillez soutenir le recyclage des batteries rechargeables (batteries lithium-ion)

 Danger	TLa batterie utilisée dans ce produit est une batterie rechargeable spéciale, qui ne doit pas être utilisée dans d'autres produits. Ne chargez pas la batterie rechargeable qui a été retirée. • Ne surchauffez pas la batterie en la jetant au feu. • Ne percez pas avec des clous, ne soumettez pas à un impact par gravité ou ne la démontez pas pour effectuer des modifications • Ne pas mettre la cathode et l'anode de la batterie directement en contact avec un métal. • Ne le rangez pas avec des colliers, des épingles à cheveux, etc. • Ne chargez pas, n'utilisez pas et ne placez pas la batterie dans un endroit chaud, comme près de la cheminée ou sous le soleil brûlant. Ces mauvaises manipulations peuvent provoquer des surchauffes, des inflammations ou une explosion.
 Avertissement	Veuillez conserver la batterie rechargeable hors de portée des nourrissons et des enfants afin d'éviter toute ingestion accidentelle. • En cas d'ingestion, consulter immédiatement un médecin. • En cas de fuite de la batterie, ne touchez pas le liquide à mains nues et suivez les étapes de manipulation suivantes. • La pénétration du liquide de la batterie dans vos yeux vous expose à un risque de cécité. Ne vous frottez pas les yeux avec vos mains, mais rincez-les immédiatement à l'eau claire et consultez un médecin. Le contact du liquide de la batterie avec la peau ou les vêtements peut provoquer une inflammation de la peau ou des blessures. Rincez à l'eau propre et consultez immédiatement un médecin si vous ressentez un malaise. • Le démontage du produit n'est autorisé qu'au moment de sa mise au rebut. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des accidents tels que des incendies, des décharges électriques ou des blessures. Pour tout besoin de réparation (à l'exception du remplacement de la batterie), veuillez consulter le magasin où vous avez acheté le produit.

La batterie lithium-ion utilisée dans ce produit est une ressource précieuse qui peut être recyclée. Veuillez donc le remettre à une société spécialisée qui peut procéder au recyclage et à la régénération des batteries rechargeables arrivées en fin de vie et prêtes à être mises au rebut. La batterie doit être retirée du masseur avant qu'il soit mis au rebut. Le masseur doit être éteint lorsque la batterie est retirée. Les batteries doivent être éliminées en toute sécurité. Retrait de la batterie :

1. Éteindre l'appareil.
2. Ouvrez la fermeture éclair de la housse en tissu.
3. Desserrez les vis du couvercle du boîtier d'engrenages.
4. Coupez les fils des bornes de sortie de la batterie.
5. Retirer l'appareil.
6. Retirez la batterie.

REMARQUE : Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites imposées aux appareils numériques de classe B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des fréquences radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Il n'est cependant pas garanti qu'aucune interférence ne sera générée dans le cadre d'une installation particulière.

Si cet équipement provoque des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en allumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger les interférences par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou repositionner l'antenne de réception.
- Augmenter la séparation entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement à une prise de courant située sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
- Contactez votre revendeur ou un technicien radio/TV qualifié pour obtenir de l'aide.



Cet appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive (UE) 2023 / 988.

Avertissement: risque d'explosion si remplacé par une batterie incorrecte. Traitement des batteries usagées

Selon les instructions.

Déclaration de conformité UE:

SKG Health Technology Co., Ltd. Déclare par la présente que le dispositif est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive (UE) 2023 / 988. Une copie de la déclaration UE de conformité est disponible en ligne <https://www.skg.com/pages/skg-declaration-of-conformity>.



Les appareils électriques hors d'usage ne doivent pas être éliminés avec les déchets ménagers, mais séparément. L'élimination au point de collecte communal par des particuliers est gratuite. Il incombe au propriétaire des vieux appareils de les apporter à ces points de collecte ou à tout autre point de collecte similaire. Vous contribuez par ce petit effort personnel au recyclage de matières premières précieuses et au traitement de substances toxiques.

**FR**

**Cet appareil
et sa batterie
se recyclent**

À DÉPOSER
EN MAGASIN



ou

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

**FR**

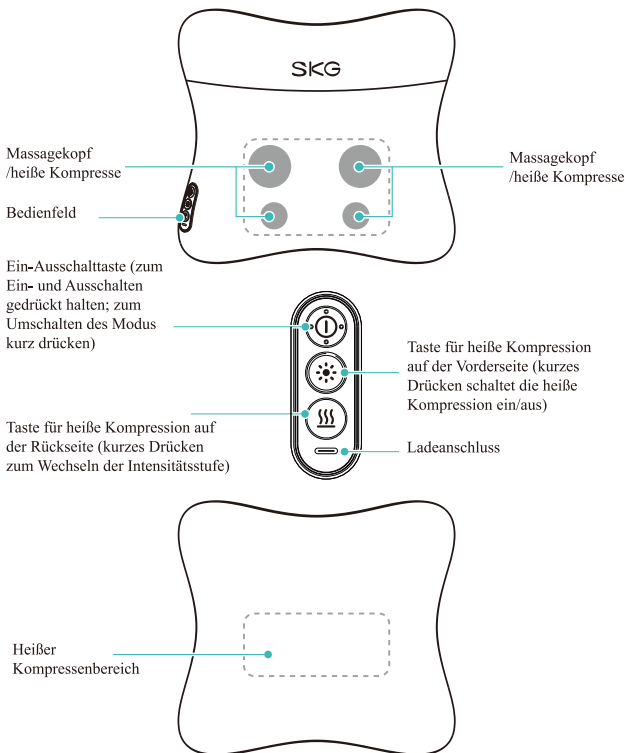
**DÉPLIANT
+ BARQUETTE
+ ÉTUI**

**EU****REP****SUCCESS COURIER SL**

CALLE RIO TORMES NUM.1, PLANTA 1, DERECHA,
OFICINA 3, Fuenlabrada, Madrid, 28947 Spain

successservice2@hotmail.com

OST_EU_20230214000009



(Die obige Drahtgitteransicht dient lediglich zur Veranschaulichung der Funktion und weicht möglicherweise in der Erscheinung vom tatsächlichen Produkt ab)

Hinweis: Bitte massieren Sie denselben Bereich nicht übermäßig lange.

1. Dieses Produkt verfügt auf einer Seite über einen Massage- und Heißkompressionsbereich und auf der anderen Seite über einen Heißkompressionsbereich zum Anlehnen.

2. Alle Bedientasten befinden sich auf dem Bedienfeld des Massagegeräts. Um das Gerät ein- oder auszuschalten, drücken und halten Sie die Ein-/Aus-Taste auf dem Bedienfeld 3 Sekunden lang gedrückt, bis der Massagekopf zu arbeiten beginnt. Um zwischen den Massage-Modi zu wechseln, drücken Sie die Ein-/Aus-Taste kurz. Um die Heißkompressionsfunktion ein- oder auszuschalten, drücken Sie kurz die Heißkompressionstaste an der Vorderseite. Um die Heißkompressionsfunktion an der Rückseite zu aktivieren, drücken Sie kurz die Heißkompressionstaste auf der Rückseite, und drücken Sie sie erneut, um zwischen den Intensitätsstufen zu wechseln, oder drücken Sie sie ein drittes Mal, um die Heißkompressionsfunktion auszuschalten.

3. Eine durchgehend grün leuchtende Betriebsanzeige bedeutet, dass der Akku vollständig geladen ist, während ein orangefarbenes Blinken anzeigt, dass der Akku fast leer ist. Wenn das Produkt keinen Strom mehr hat, kann es über den Type-C-Ladeanschluss aufgeladen werden. Die Anzeige am Ladeanschluss zeigt verschiedene Ladezustände an: Ein orangefarbenes atmendes Licht zeigt an, dass das Gerät aufgeladen wird, und ein grünes atmendes Licht zeigt an, dass der Akku vollständig geladen ist.

4. Um die Massage zu beenden, halten Sie die Einschalttaste auf dem Bedienfeld 3 Sekunden lang gedrückt, um die Massagefunktion auszuschalten.

Grundlegende Parameter

Produktbezeichnung	Taillenmassagegerät		
Modell	VS500	Nennladespannung	5V 
Akkuleistung	3200mAh/23.68Wh	Eingangsnennleistung	10W

Dieses Produkt ist wiederaufladbar, und Benutzer sollten es mit einem Type-C-Ladekabel aufladen. Verwendete Ladegeräte müssen eine Ausgangsleistung von maximal 15W haben.



- Verwenden Sie das Gerät bitte niemals zusammen mit den folgenden medizinischen elektronischen Geräten: implantierbare medizinische elektronische Geräte wie Herzschrittmacher, lebenserhaltende medizinische elektronische Geräte wie künstliche Herz-Lungen-Maschinen sowie medizinische elektronische Geräte wie Elektrokardiographen
- Dieses Produkt ist ein persönliches Pflege-Massagegerät und ist nicht dazu bestimmt, Arzneimittel und medizinische Geräte zu ersetzen.
- Schwangere und stillende Frauen sollten dieses Produkt mit Vorsicht verwenden und nur unter der Anleitung und mit der Genehmigung eines Arztes.
- Personen mit empfindlicher Haut sollten dieses Produkt nur mit der Genehmigung und unter der Anleitung eines Arztes verwenden.
- Dieses Produkt enthält einen Lithiumakku. Das Produkt darf nicht zerlegt oder modifiziert, in Wasser getaucht oder ins Feuer geworfen werden.
- Bei der Verwendung des Produkts sollte der Massagekopf nicht mit folgenden Bereichen in Kontakt kommen: Wunden und Narben am Rücken, Bereichen mit inneren bösartigen Tumoren, Bereichen mit inneren Metallimplantaten und Bereichen mit akuten eitrigen Entzündungen.
- Die folgenden Personen dürfen dieses Produkt nicht verwenden: Personen mit Blutgerinnungsstörungen, Personen mit spastischer Lähmung, Personen in der spastischen Phase nach einem Schlaganfall, Personen mit schweren kognitiven Beeinträchtigungen, Personen mit nervöser Reizbarkeit, Personen mit Kontrakturen oder Fehlbildungen der Gelenke sowie Säuglinge und Kinder, die das vollständige oder teilweise Bewusstsein verloren haben.
- Die folgenden Personen sollten sich vor der Verwendung des Produkts von einem Arzt beraten lassen: Patienten, die sich unter medizinischer Behandlung befinden und sich unwohl fühlen, Patienten mit Infektionskrankheiten, Patienten mit einer Körpertemperatur von über 38 Grad Celsius (fiebrig), Patienten mit abnormalem Blutdruck, Patienten mit Herz- oder neurologischen Auffälligkeiten, Patienten mit sensorischen Beeinträchtigungen, Patienten, die ihren Willen nicht frei äußern können, Patienten mit Osteoporose sowie Patienten mit Wirbelbrüchen.
- Sollten während der Verwendung Probleme auftreten, stellen Sie die Verwendung des Produkts bitte sofort ein.
- Der Akkustand kann sich bei der ersten Verwendung oder nach längerer Nichtbenutzung des Produkts schnell entladen. Bitte laden Sie den Akku gemäß dem Benutzerhandbuch auf, um den normalen Betrieb zu gewährleisten.
- Verbinden/trennen Sie das Ladekabel nicht mit nassen Händen, um Stromschläge oder Unfälle zu vermeiden.
- Die Verwendung des Produkts wird für Personen ab dem 16. Lebensjahr empfohlen.
- Wird das Massagegerät längere Zeit nicht verwendet, empfiehlt es sich, es einmal im Monat aufzuladen, um den Akkustand über 20 % zu halten.

Unterstützen Sie bitte das Recycling von wiederaufladbaren Akkus (Lithium-Ionen-Akkus)

 Gefahr	Beim in diesem Produkt verwendeten Akku handelt es sich um einen speziellen wiederaufladbaren Akku, der nicht in anderen Produkten verwendet werden sollte. Laden Sie den entnommenen wiederaufladbaren Akku nicht auf. • Werfen Sie den Akku nicht ins Feuer, um ein Überhitzen zu vermeiden. • Durchstechen Sie es nicht mit Nägeln, vermeiden Sie den Aufprall durch Schwerkraft und zerlegen oder ändern Sie das Gerät nicht. • Verbinden Sie den Kathoden- und Anodenpol des Akkus nicht direkt mit Metall. • Lagern Sie den Akku nicht zusammen mit Halsketten, Haarnadeln usw. • Laden Sie den Akku nicht auf, verwenden Sie ihn nicht und legen Sie ihn nicht an einem heißen Ort ab, wie zum Beispiel neben dem Kamin oder in direkter Sonneneinstrahlung. Die oben genannten Situationen können zu Überhitzung, Entzündung und Explosion führen.
 Warnung	Bitte lagern Sie den entnommenen Akku außerhalb der Reichweite von Kleinkindern und Kindern auf, um ein versehentliches Verschlucken zu verhindern. • Bei Verschlucken sofort einen Arzt aufsuchen. • Im Falle eines Akkuauslaufes berühren Sie die Flüssigkeit nicht mit bloßen Händen und folgen Sie diesen Schritten zur Handhabung. • Wenn Akkufflüssigkeit in Ihre Augen gelangt, besteht die Gefahr der Erblindung. Reiben Sie Ihre Augen nicht direkt mit Ihren Händen, sondern waschen Sie sie sofort mit sauberem Wasser aus und suchen Sie umgehend ärztliche Hilfe auf. Wenn die Akkufflüssigkeit mit Ihrem Körper oder Ihrer Kleidung in Berührung kommt, verursacht sie möglicherweise Hautentzündungen oder Verletzungen. Spülen Sie mit sauberem Wasser und suchen Sie sofort medizinische Hilfe auf, falls Sie sich unwohl fühlen. • Die Demontage des Produkts ist nur bei der Entsorgung zulässig. Die Nichtbeachtung kann zu Unfällen wie Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen führen. Falls Reparaturen erforderlich sind (außer dem Akkuwechsel), wenden Sie sich bitte an den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben.

Der in diesem Produkt verwendete Lithium-Ionen-Akku ist eine wertvolle, recycelbare Ressource. Bitte übergeben Sie ihn daher einer professionellen Organisation, die das Recycling und die Aufbereitung von wiederaufladbaren Akkus durchführen kann, wenn diese das Ende ihres Lebenszyklus erreicht haben und entsorgt werden sollen. Der Akku muss vor dem Entsorgen aus dem Massagegerät entfernt werden. Vor dem Entfernen des Akkus muss das Massagegerät ausgeschaltet sein. Der Akku sollte umweltgerecht entsorgt werden. Schritte zum Entfernen des Akkus:

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist.
2. Öffnen Sie den Reißverschluss der Stoffhülle.
3. Lösen Sie die Schrauben des Getriebedeckels.
4. Klemmen Sie die Akku-Ausgangsklemmen ab.
5. Entfernen Sie das Gerät.
6. Entfernen Sie den Akku.

HINWEIS: Dieses Gerät wurde getestet und es wurde befunden, dass es den Grenzwerten für ein digitales Gerät der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Vorschriften entspricht. Diese Grenzwerte sind so ausgelegt, dass sie einen angemessenen Schutz gegen schädliche Störungen in einer Wohnanlage bieten. Dieses Gerät erzeugt und verwendet Hochfrequenzenergie und kann diese ausstrahlen. Wenn es nicht gemäß den Anweisungen installiert und verwendet wird, kann es schädliche Störungen des Funkverkehrs verursachen. Es kann jedoch nicht gewährleistet werden, dass bei einer bestimmten Installation keine Störungen auftreten. Wenn dieses Gerät den Radio- oder Fernsehempfang stört, was durch Aus- und Einschalten des Geräts festgestellt werden kann, sollte der Benutzer versuchen, die Störung anhand einer oder mehrerer der folgenden Maßnahmen zu beheben:

- Die Empfangsantenne neu auszurichten oder an einen anderen Ort zu verlegen.
- Den Abstand zwischen dem Gerät und dem Empfänger zu vergrößern.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an, die nicht mit dem Stromkreis verbunden ist, an dem der Empfänger angeschlossen ist.
- Wenden Sie sich an den Händler oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker, um Unterstützung zu erhalten.



Dieses Gerät entspricht den grundlegenden Anforderungen und anderen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie (EU)2023/988.

VORSICHT: Explosionsrisiko, wenn die Batterie durch einen fehlerhaften Typ ersetzt wird. **VERWENDUNG DER VERWENDETEN**

BATTERIEN Entsprechend den Anweisungen.

EU-Konformitätserklärung:

SKG Health technology Co.,Ltd. erklärt hiermit, dass dieses Gerät den wesentlichen Anforderungen und anderen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie (EU)2023/988 entspricht. Eine Kopie der EU-Konformitätserklärung ist online verfügbar unter <https://www.skg.com/pages/skg-declaration-of-conformity>.



Elektroaltgeräte dürfen nicht mit dem Restmüll entsorgt werden, sondern müssen separat entsorgt werden. Die Entsorgung an der kommunalen Sammelstelle durch Privatpersonen ist kostenlos. Der Besitzer von

Altgeräten ist dafür verantwortlich, die Geräte zu diesen oder ähnlichen Sammelstellen zu bringen. Mit diesem geringen persönlichen Aufwand tragen Sie dazu bei, wertvolle Rohstoffe zu recyceln und Giftstoffe zu behandeln.



FR

**Cet appareil
et sa batterie
se recyclent**

À DÉPOSER
EN MAGASIN



ou

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR

**DÉPLIANT
+ BARQUETTE
+ ÉTUI**

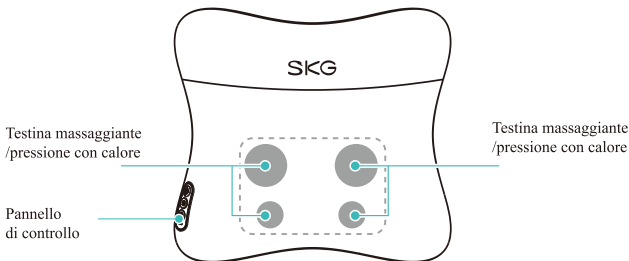


SUCCESS COURIER SL

CALLE RIO TORMES NUM.1, PLANTA 1, DERECHA,
OFICINA 3, Fuenlabrada, Madrid, 28947 Spain

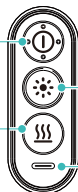
successservice2@hotmail.com

OST_EU_20230214000009



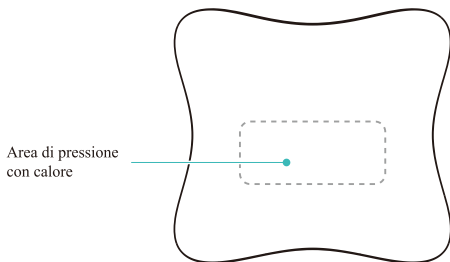
Pulsante On/Off (tenere premuto per accendere /spegnere; pressione breve per cambiare modalità)

Pulsante pressione con calore sul retro (pressione breve per cambiare livello di intensità)



Pulsante pressione con calore sulla parte anteriore (pressione breve per accendere/spegnere la pressione con calore)

Porta di ricarica



(Il diagramma qui sopra è a puro scopo illustrativo delle funzioni e potrebbe differire nell'aspetto rispetto al prodotto effettivo)

Note: Non massaggiare la stessa area per troppo tempo.

1. Il prodotto integra un'area di massaggio e di pressione con calore sul lato e un'area di pressione con calore sull'altro per appoggiarsi.
2. Tutti i pulsanti di funzione sono posizionati sul pannello di controllo del massaggiatore. Per accendere o spegnere, tenere premuto il pulsante di alimentazione sul pannello di controllo per 3 secondi finché la testina massaggiante non inizia a funzionare; per cambiare modalità, premere brevemente il pulsante; per accendere o spegnere la funzione pressione con calore, premere il pulsante Pressione con calore sulla parte anteriore; per attivare la funzione pressione con calore sul retro, premere il pulsante Pressione con calore sul retro, premerlo ancora per variare il livello di intensità o una terza volta per spegnere la funzione.
3. Una spia verde fissa significa che la batteria è completamente carica, mentre quella arancione lampeggiante indica che la batteria si sta per esaurire. Quando il prodotto è scarico, può essere caricato utilizzando la porta di ricarica Type-C. La spia sulla porta di ricarica indicherà diversi stati di carica: arancione lenta indica che il dispositivo è in ricarica, mentre quella verde lenta indica che la batteria è completamente carica.
4. Per terminare il massaggio, tenere premuto il pulsante di alimentazione sul pannello di controllo per 3 secondi per spegnere la funzione massaggio.

Parametri di base

Nome del prodotto	Massaggiatore per la vita		
Modello	VS500	Tensione di ricarica nominale	5V $\equiv$
Capacità della batteria	3200mAh/23.68Wh	Potenza nominale in ingresso	10W

Il prodotto è ricaricabile e gli utenti sono tenuti a utilizzare un cavo di ricarica Type-C. I caricatori devono avere al massimo 15 W di output.



- Non usare mai il dispositivo con i seguenti dispositivi elettromedicali: dispositivi elettromedicali impiantabili come pacemaker cardiaci, di supporto vitale come macchina cuore-polmone artificiale o altri dispositivi medici come l'elettrocardiografo.
- Questo prodotto è un massaggiatore per la cura della persona e non può sostituire farmaci e dispositivi medici.
- Le donne incinte e in fase post gravidanza devono usare questo prodotto con cautela e solamente sotto la guida e il permesso di un medico.
- Gli individui con pelle sensibile devono usare questo prodotto solamente con l'approvazione e la guida di un medico.
- Questo prodotto contiene una batteria al litio. Non disassemblare, modificare, immergere in acqua o gettare nel fuoco il prodotto.
- Durante l'utilizzo del prodotto, la testina massaggiante non deve entrare in contatto con le seguenti aree: vita, ferite e cicatrici, aree con tumori maligni interni, aree con impianti metallici interni e aree affette da infiammazioni purulente acute.
- L'utilizzo del prodotto è proibito alle seguenti tipologie di persone: individui con disturbi di coagulazione, paralisi spastiche, in fase spastica a seguito di un incidente cerebrovascolare, con gravi impedimenti cognitivi, con irritabilità nervosa, con articolazioni deformate o contratture, bambini e minori in stato di perdita dei sensi parziale o totale.
- Le seguenti tipologie di persone devono consultare un medico prima di utilizzare il prodotto: pazienti sotto trattamento medico o che o che presentano malessere, pazienti con malattie infettive, pazienti con temperatura corporea superiore ai 38 °C (febricitanti), pazienti con pressione sanguigna anomala, pazienti con anomalie neurologiche o cardiache, pazienti con invalidità sensoriale, pazienti non capaci di intendere e di volere, pazienti con osteoporosi e pazienti con fratture nella colonna vertebrale.
- In caso di malessere, interrompere immediatamente l'uso del prodotto.
- Il livello della batteria potrebbe esaurirsi velocemente durante gli utilizzi iniziali o dopo che il prodotto è stato utilizzato per un periodo di tempo prolungato. Ricaricare la batteria seguendo il Manuale d'uso per assicurare il suo normale funzionamento.
- Non collegare o scollegare il caricatore con le mani bagnate, poiché ciò potrebbe causare scosse elettriche o incidenti.
- Consigliato per l'uso da parte di persone di età pari o superiore a 16 anni.
- Se il massaggiatore non viene utilizzato per lungo tempo, si raccomanda di ricaricarlo una volta al mese per mantenere il livello della batteria sopra il 20%.

Sostenere il riciclaggio delle batterie al litio ricaricabili (batterie agli ioni di litio)

 Pericolo	La batteria utilizzata in questo prodotto è una batteria ricaricabile speciale, che non può essere utilizzata in altri prodotti. Non caricare la batteria ricaricabile al di fuori del dispositivo. • Non surriscaldare la batteria gettandola nel fuoco. • Non forarla con chiodi, non sottoporla ad urti lasciandola cadere né smontarla e modificarla. • Non connettere il catodo e l'anodo della batteria direttamente con del metallo. • Non conservare la batteria insieme a collane, forcine, etc. • Non ricaricare, utilizzare o posizionare la batteria in luoghi a temperatura elevata come vicino al camino o sotto la luce diretta del sole. Le situazioni sopra descritte possono tutte indurre la batteria a prendere fuoco e rompersi.
 Avvertenze	Conservare la batteria ricaricabile rimossa fuori dalla portata di neonati e bambini per evitare che possano ingerirla accidentalmente. • Qualora la batteria venga inghiottita, richiedere immediatamente l'assistenza di un medico. • Qualora si verificano perdite alla batteria, non toccare il liquido con le mani nude e seguire i seguenti passaggi per gestire la situazione. • Se il liquido della batteria entra in contatto con gli occhi esiste il rischio di cecità. Non strofinarsi gli occhi direttamente con le mani ma sciacquarli con acqua pulita e richiedere immediatamente assistenza medica. Quando il liquido della batteria entra in contatto con la pelle o con gli indumenti, potrebbe causare irritazioni o lesioni cutanee. Sciacquare con acqua pulita e richiedere immediatamente assistenza medica in caso si avverta malessere. • Smontare il prodotto è permesso solamente a fini di smaltimento. La mancata osservanza di quanto sopra descritto potrebbe causare incidenti come, incendi, elettrocuzioni o lesioni. Se dovesse essere necessaria la riparazione (ad eccezione della sostituzione della batteria), rivolgersi al negozio presso il quale è stato acquistato il prodotto.

La batteria agli ioni di litio utilizzata in questo prodotto è una risorsa che può essere riciclata. Pertanto, si prega di consegnarlo a un'organizzazione professionale in grado di riciclare e rigenerare batterie ricaricabili al termine del loro ciclo di vita e in procinto di essere gettate. Prima di gettare il massaggiatore, la batteria deve essere rimossa. Prima di rimuovere la batteria, il massaggiatore deve essere spento. La batteria deve essere smaltita in sicurezza. Passaggi per rimuovere la batteria:

1. Assicurarsi che il prodotto sia spento.
2. Aprire la cerniera della copertura di stoffa.
3. Allentare le viti sulla copertura della scatola degli ingranaggi.
4. Disconnettere i terminali dei cavi di output della batteria.
5. Rimuovere l'unità
6. Rimuovere la batteria.

NOTE: Questa apparecchiatura è stata testata ed è risultata conforme ai limiti per i dispositivi digitali di Classe B, ai sensi della Parte 15 delle Norme FCC. Questi limiti sono concepiti per fornire una protezione ragionevole da interferenze dannose in un'installazione residenziale. Questa apparecchiatura genera, utilizza e può irradiare energia in radiofrequenza e, se non viene installata e utilizzata in conformità con le istruzioni, può causare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Tuttavia, non vi è alcuna garanzia che non si verifichino interferenze in una particolare installazione. Se questa apparecchiatura causa interferenze dannose alla ricezione radiofonica o televisiva, cosa che può essere verificata spegnendo e riaccendendo l'apparecchiatura, si consiglia all'utente di provare a correggere l'interferenza adottando una o più delle seguenti misure:

- Riorientare o riposizionare l'antenna ricevente.
- Aumentare la separazione tra l'apparecchiatura e il ricevitore.
- L'apparecchiatura a una presa su un impianto diverso da quello a cui è collegato il ricevitore.
- Consultare il rivenditore o un tecnico radio/TV esperto per ricevere assistenza.



Questo dispositivo è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti della direttiva (UE) 2023/988.

ATTENZIONE: RISCHIO DI ESPLOSIONE SE LA BATTERIA È SOSTITUITA DA UN TIPO INCORRETTO. DISPOSIZIONE DELLE

BATTERIE UTILIZZATE

Secondo le istruzioni.

Dichiarazione di conformità UE:

SKG Health technology Co., Ltd. Qui dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti della direttiva (UE) 2023/988.

Una copia della dichiarazione di conformità UE è disponibile online all'indirizzo <https://www.skg.com/pages/skg-declaration-of-conformity>.



Gli elettrodomestici obsoleti non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti generici, ma devono essere smaltiti separatamente. Lo smaltimento pressoun punto di raccolta comunale da parte di privatiè gratuito. Il proprietario degli elettrodomestici obsoleti è tenuto a portare gli apparecchi presso questi punti di raccolta o altri centri simili. Con questo piccolo sforzo personale si contribuisce al riciclaggio di materie prime preziose e al trattamento delle sostanze tossiche.



FR
**Cet appareil
et sa batterie
se recyclent**

**À DÉPOSER
EN MAGASIN**

ou

**À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE**

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR
**DÉPLIANT
+ BARQUETTE
+ ÉTUI**

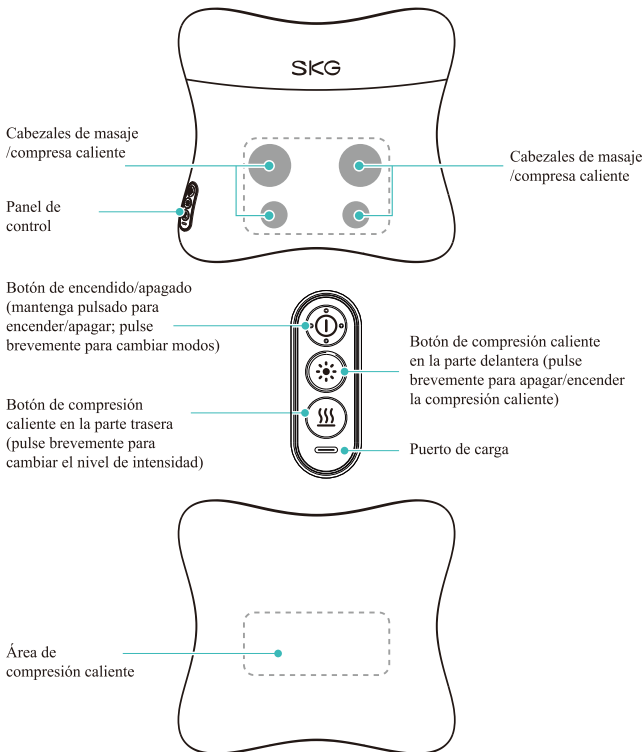


SUCCESS COURIER SL

CALLE RIO TORMES NUM.1, PLANTA 1, DERECHA,
OFICINA 3, Fuenlabrada, Madrid, 28947 Spain

succeservice2@hotmail.com

OST_EU_20230214000009



(El diagrama es solo para fines ilustrativos y puede diferir en apariencia del producto real)

Nota: No masajee la misma zona demasiado tiempo.

1. Este producto presenta una zona de masaje y compresa caliente en un lado, y una zona de compresa caliente en el otro para apoyarse.
2. Todos los botones de funcionamiento se ubican en el panel de control del masajeador. Para encenderlo o apagarlo, mantenga pulsado el botón de encendido del panel de control durante 3 segundos hasta que el cabezal de masaje empiece a funcionar; para cambiar entre los modos de masaje, pulse brevemente el botón de encendido; para activar o desactivar la función de compresa caliente, pulse brevemente el botón de compresa caliente de la parte delantera; para activar la función de compresa caliente de la parte trasera, pulse brevemente el botón de compresa caliente de la parte trasera y vuelva a pulsarlo para pasar por los niveles de intensidad o púlselo por tercera vez para desactivar la función de compresa caliente.
3. Una luz indicadora verde fija indica que la batería está completamente cargada, mientras que una luz naranja parpadeante indica que la batería está a punto de agotarse. Cuando el producto se ha quedado sin energía, puede cargarse utilizando el puerto de carga Tipo-C. La luz del puerto de carga indicará los diferentes estados de carga: una luz naranja respirando indica que el dispositivo carga, y una luz verde respirando indica que la batería está cargada al completo.
4. Para terminar el masaje, mantenga pulsado el botón de encendido del panel de control durante 3 segundos para apagar la función de masaje.

Parámetros básicos

Nombre del producto	Masajeador de cintura		
Modelo	VS500	Tensión de carga nominal	5V $\equiv$
Capacidad de batería	3200mAh/23.68Wh	Potencia de entrada nominal	10W

Este producto es recargable, los usuarios deberían cargarlo con un cable de carga de tipo C. Los cargadores utilizados no deben tener más de 15 W de salida.



- Por favor, no utilice nunca el dispositivo con los siguientes dispositivos médicos electrónicos: dispositivos médicos electrónicos implantables como marcapasos cardíacos, dispositivos médicos electrónicos de soporte vital como la circulación extracorpórea artificial, dispositivos médicos electrónicos como un electrocardiógrafo
- Este producto es un producto de masaje de cuidado personal, y no pretende reemplazar a dispositivos médicos ni medicamentos.
- Las mujeres embarazadas o parturientas deben utilizar este producto con precaución y solo bajo la guía y el permiso de un médico.
- Los individuos con piel sensible solo deben utilizar este producto con la aprobación de un médico.
- Este producto contiene una batería de litio. No desmonte ni modifique el producto, ni sumerja en agua ni arroje al fuego el producto.
- Al utilizar el producto, el cabezal de masaje no debe entrar en contacto con las siguientes zonas: heridas de cintura y cicatrices, zonas con tumores malignos internos, zonas con implantes metálicos internos y zonas de inflamación purulenta aguda.
- Se prohíbe el uso de este producto a las siguientes personas: personas con trastornos de la coagulación, personas con parálisis espástica, personas en fase espástica tras un accidente cerebrovascular, personas con graves trastornos cognitivos, personas con irritabilidad nerviosa, personas con contracturas o deformidades de las articulaciones, bebés y niños que hayan perdido total o parcialmente el conocimiento.
- Los siguientes individuos deben consultar a un médico antes de utilizar el producto: pacientes que estén bajo tratamiento médico y se sientan enfermos, pacientes con enfermedades infecciosas, pacientes con una temperatura corporal superior a 38 grados centígrados (febriles), pacientes con presión arterial anormal, pacientes con anomalías cardíacas o neurológicas, pacientes con deficiencias sensoriales, pacientes que no puedan expresar libremente su propia voluntad, pacientes con osteoporosis y pacientes con fracturas de la columna vertebral.
- En caso de cualquier molestia durante el uso, deje de utilizar el producto inmediatamente.
- El nivel de batería podría gastarse rápidamente en el uso inicial o tras no utilizar el producto en un largo periodo de tiempo. Cargue la batería siguiendo el manual de usuario para garantizar un funcionamiento normal.
- No enchufe ni desenchufe el cargador con las manos mojadas, ya que podría provocar descargas eléctricas o accidentes.
- Recomendado para su uso en personas mayores de 16 años.
- Si el masajeador no se utiliza durante mucho tiempo, se recomienda cargarlo una vez al mes para mantener el Nivel de la batería por encima del 20 %.

Apoye el reciclaje de baterías recargables (baterías de ion litio)

 Peligro	La batería utilizada en este producto es una batería recargable especial, que no debe utilizarse en otros productos. No cargue la batería recargable que se haya extraído. • No sobrecaliente la batería arrojándola al fuego. • No perforo con objetos punzantes, no la someta a impactos por gravedad ni los desmonte para su modificación. • No conecte el cátodo y ánodo de la batería directamente a cualquier metal. • No lo almacene junto con collares, horquillas, etc. • No cargue, use y coloque la batería en un lugar caliente, como cerca de la chimenea o bajo el sol caliente Las situaciones anteriores podrían causar altas temperaturas, incendios y roturas.
 Advertencia	Mantenga la batería recargable extraída fuera del alcance de bebés y niños pequeños para evitar la ingesta accidental. • Si se produce la ingesta, busque atención médica inmediata. • En el evento de una fuga de la batería, no toque el líquido con las manos desnudas y siga los siguientes pasos para manejarlo. • Si el líquido de la batería entra en los ojos, existe el riesgo de ceguera. No se frote los ojos directamente con las manos, sino lávelos con agua limpia inmediatamente y busque atención médica. Cuando el líquido de la batería entra en contacto con la piel o su ropa, puede provocar inflamaciones o heridas en la piel. Enjuague con agua limpia, y busque tratamiento médico inmediatamente si se siente incómodo. • El desmontaje del producto solo está permitido cuando se desecha. No seguir estas indicaciones podría resultar en accidentes como incendios, descargas eléctricas o heridas. Si se necesita reparar el dispositivo (excepto para el reemplazo de la batería), consulte la tienda donde compró el producto.

La batería de iones de litio utilizada en este producto es un recurso valioso que se puede reciclar. Por lo tanto, entréguelo a una organización profesional que pueda llevar a cabo el reciclaje y la regeneración de baterías recargables cuando llegue al final de su ciclo de vida y vaya a desecharla. La batería tiene que retirarse del masajeador antes de desecharlo. El masajeador debe estar apagado cuando se retira la batería. Las baterías deben desecharse de forma segura. Pasos para retirar la batería:

1. Asegúrese de que el producto está apagado.
2. Abra la cremallera de la cubierta de tela.
3. Afloje los tornillos de la tapa de la cubierta.
4. Desconecte los terminales de cables de la batería.
5. Retire la unidad.
6. Retire la batería.

NOTA: Este dispositivo ha sido probado y cumple con los límites establecidos para los dispositivos digitales de Clase B, de acuerdo con la Parte 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este dispositivo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones por radio. No obstante, no se garantiza que no se produzcan interferencias en una instalación concreta.

Si este dispositivo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse apagando y encendiendo el dispositivo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a una toma de corriente de un circuito distinto al que está conectado el receptor.
- Consultar al distribuidor o a un técnico experto en radio/TV para obtener ayuda.



El dispositivo cumple con los requisitos básicos de la Directiva (ue) 2023 / 988 y otras disposiciones pertinentes.

Advertencia: riesgo de explosión si se reemplaza por una batería incorrecta. Tratamiento de baterías usadas

De acuerdo con las instrucciones.

Declaración de cumplimiento de la ue:

Skg Health Technology co., Ltd. declara aquí que el dispositivo cumple con los requisitos básicos de la Directiva (ue) 2023 / 988 y otras regulaciones pertinentes. Se puede acceder en línea a una copia de la Declaración de conformidad de la UE <https://www.skg.com/pages/skg-declaration-of-conformity>.



Los aparatos eléctricos viejos no deben eliminarse con los residuos, sino por separado. La eliminación en los puntos de recogida públicos es gratuita

los

particulares. El propietario de los aparatos viejos es responsable de llevarlos a estos puntos de recogida o a instalaciones similares. Haciendo este pequeño esfuerzo personal, contribuye al reciclado de materias primas valiosas y al tratamiento adecuado de sustancias tóxicas.



FR
**Cet appareil
et sa batterie
se recyclent**

**À DÉPOSER
EN MAGASIN**

**À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE**

OU

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR
**DÉPLIANT
+ BARQUETTE
+ ÉTUI**

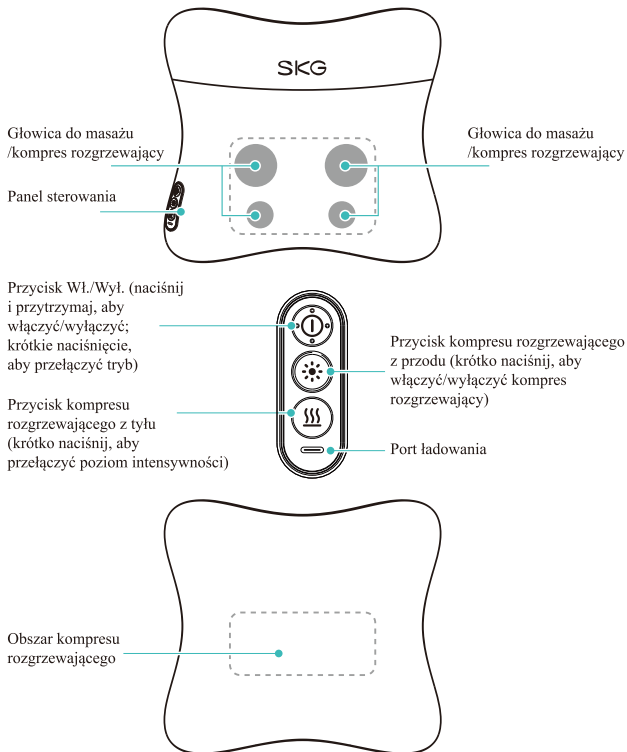


SUCCESS COURIER SL

CALLE RIO TORMES NUM.1, PLANTA 1, DERECHA,
OFICINA 3, Fuenlabrada, Madrid, 28947 Spain

successservice2@hotmail.com

OST_EU_20230214000009



(Powyższy schemat służy wyłącznie do celów ilustracyjnych i może różnić się wyglądem od rzeczywistego produktu).
Uwaga: Nie masuj tego samego obszaru zbyt długo.

1. Niniejszy produkt posiada z jednej strony obszar masażu i kompresu rozgrzewającego, a z drugiej obszar kompresu rozgrzewającego, na którym można się oprzeć.

2. Wszystkie przyciski sterujące znajdują się na panelu sterowania masażera. Aby włączyć lub wyłączyć masażer, naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania na panelu sterowania przez 3 sekundy, aż głowica masująca zacznie działać; aby przełączać tryby masażu, naciśnij krótko przycisk zasilania; aby włączyć lub wyłączyć funkcję kompresu rozgrzewającego, naciśnij krótko przycisk kompresu rozgrzewającego z przodu; aby włączyć funkcję kompresu rozgrzewającego z tyłu, naciśnij krótko przycisk kompresu rozgrzewającego z tyłu i naciśnij go ponownie, aby przełączać poziomy intensywności lub naciśnij go po raz trzeci, aby wyłączyć funkcję kompresu rozgrzewającego.

3. Świecąca na zielono kontrolka zasilania oznacza, że bateria jest w pełni naładowana, a migająca na pomarańczowo kontrolka oznacza, że bateria jest bliska rozładowania. Kiedy produkt jest rozładowany, można go naładować za pomocą portu ładowania typu C. Kontrolka na porcie ładowania będzie wskazywać różne stany ładowania: pomarańczowa kontrolka wskazuje, że urządzenie jest w trakcie ładowania, a zielona kontrolka wskazuje, że bateria jest w pełni naładowana.

4. Aby zakończyć masaż, naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania na panelu sterowania przez 3 sekundy, aby wyłączyć funkcję masażu.

Podstawowe parametry

Nazwa produktu	Masażer talii		
Model	VS500	Znamionowe napięcie ładowania	5V $\equiv$
Pojemność baterii	3200mAh/23.68Wh	Znamionowa moc wejściowa	10W

Ten produkt można ładować, a użytkownicy powinni ładować go za pomocą kabla ładującego typu C. Używane ładowarki muszą mieć moc wyjściową nie większą niż 15 W.



- Nie używaj urządzenia z następującymi medycznymi urządzeniami elektronicznymi: wszczepialne medyczne urządzenia elektroniczne, takie jak rozruszniki serca, podtrzymujące życie medyczne urządzenia elektroniczne, takie jak sztuczne płuco-serce, medyczne urządzenia elektroniczne, takie jak elektrokardiograf.
- Ten produkt jest masażerem do użytku osobistego i nie jest przeznaczony do zastępowania leków ani urządzeń medycznych.
- Kobiety w ciąży i po porodzie powinny używać tego produktu ostrożnie i wyłącznie pod nadzorem i za zgodą lekarza.
- Osoby o wrażliwej skórze powinny używać tego produktu wyłącznie za zgodą i pod nadzorem lekarza.
- Produkt zawiera baterię litową. Nie demontuj ani nie modyfikuj produktu, nie zanurzaj go w wodzie ani nie wrzucaj do ognia.
- Podczas używania produktu głowica do masażu nie powinna stykać się z następującymi obszarami: rany i blizny w talii, obszary z wewnętrznymi nowotworami złośliwymi, obszary z wewnętrznymi metalowymi implantami oraz obszary z ostrym ropnym stanem zapalnym.
- Z produktu nie mogą korzystać następujące osoby: osoby z zaburzeniami krzepnięcia, osoby z paraliżem spastycznym, osoby w fazie spastycznej po wypadku naczyniowo-mózgowym, osoby z poważnymi zaburzeniami poznawczymi, osoby z drażliwością nerwową, osoby z przykurczami lub deformacjami stawów, niemowlęta i dzieci, które utraciły całkowicie lub częściowo świadomość.
- Przed użyciem produktu następujące osoby powinny skonsultować się z lekarzem: pacjenci, którzy są leczeni i źle się czują, pacjenci z chorobami zakaźnymi, pacjenci z temperaturą ciała przekraczającą 38 stopni Celsjusza (gorączkujący), pacjenci z nieprawidłowym ciśnieniem krwi, pacjenci z zaburzeniami kardiologicznymi lub neurologicznymi, pacjenci z zaburzeniami czucia, pacjenci, którzy nie mogą swobodnie wyrażać własnej woli, pacjenci z osteoporozą i pacjenci ze złamaniami kręgosłupa.
- W przypadku wystąpienia jakiegokolwiek dyskomfortu podczas użytkowania, natychmiast przerwij korzystanie z produktu.
- Poziom naładowania baterii może szybko się wyczerpać przy pierwszym użyciu lub jeśli produkt nie był używany przez dłuższy czas. Aby zapewnić prawidłowe działanie baterii, należy ją ładować zgodnie z instrukcją obsługi.
- Nie podłączaj ani nie odłączaj ładowarki mokrymi rękami, ponieważ może to spowodować porażenie prądem lub wypadek.
- Zaleca się stosowanie przez osoby w wieku co najmniej 16 lat.
- Jeśli masażer nie jest używany przez dłuższy czas, zaleca się ładowanie go raz w miesiącu, aby utrzymać poziom naładowania baterii powyżej 20%.

Postępować zgodnie z zasadami recyklingu baterii (baterie litowo-jonowe)

 Niebezpieczeństwo	Bateria używana w tym produkcie to specjalny akumulator, którego nie należy używać w innych produktach. Nie ładuj baterii, gdy została ona wyjęta. • Nie przegrzewaj baterii wrzucając ją do ognia. • Nie przebijaj jej gwoździami, nie narażaj na uderzenia grawitacyjne ani nie demontuj jej w celu modyfikacji. • Nie łącz katody i anody akumulatora bezpośrednio z metalem. • Nie przechowuj jej razem z naszyjnikami, spinkami do włosów itp. • Nie ładuj, nie używaj i nie umieszczaj baterii w gorących miejscach, takich jak kominek lub gorące słońce Powyższe sytuacje mogą prowadzić do przegrzania, zapłonu i pęknięcia baterii.
 Ostrzeżenie	Wyjętą baterię przechowuj poza zasięgiem niemowląt i małych dzieci, aby zapobiec przypadkowemu połknięciu. • Jeśli dojdzie do połknięcia, natychmiast skontaktuj się z lekarzem. • W przypadku wycieku z baterii nie dotykaj płynu gołymi rękami i postępuj zgodnie z poniższymi krokami. • Jeżeli płyn z baterii dostanie się do oczu, istnieje ryzyko utraty wzroku. Nie należy pocierać oczu bezpośrednio rękami, lecz natychmiast przemyć je czystą wodą i zwrócić się po pomoc lekarską. Kontakt płynu z baterii ze skórą lub ubraniami może spowodować przypalenie skóry lub obrażenia. Należy przepłukać usta czystą wodą i natychmiast zwrócić się po pomoc lekarską, jeśli poczujesz się niekomfortowo. • Demontaż produktu jest dozwolony wyłącznie w przypadku jego utylizacji. Nieprzestrzeganie tych zaleceń może spowodować wypadki, takie jak pożar, porażenie prądem elektrycznym lub obrażenia ciała. Jeśli konieczna jest naprawa (z wyjątkiem wymiany baterii), skonsultuj się ze sklepem, w którym zakupiono produkt.

Bateria litowo-jonowa zastosowana w tym produkcie jest cennym surowcem nadającym się do recyklingu. Dlatego prosimy o przekazanie jej do profesjonalnej organizacji zajmującej się recyklingiem i regeneracją baterii, gdy osiągną one koniec swojego cyklu życia i zostaną zutytylizowane. Przed wyrzuceniem masażera należy wyjąć z niego baterię. Przed wyjęciem baterii należy wyłączyć masażer. Baterię należy bezpiecznie zutytylizować. Kroki wyjmowania baterii:

1. Upewnij się, że produkt jest wyłączony.
2. Otwórz zamek błyskawiczny materiałowego pokrowca.
3. Poluzuj śruby na pokrywie obudowy urządzenia.
4. Odłącz zaciski przewodu wyjściowego baterii.
5. Wyjmij jednostkę.
6. Wyjmij baterię.

Uwaga: Ten produkt został przetestowany i uznany za zgodny z ograniczeniami dla urządzeń cyfrowych klasy B, zgodnie z częścią 15 przepisów FCC. Ograniczenia te mają na celu zapewnienie rozsądnej ochrony przed szkodliwymi zakłóceniami podczas użytkowania w środowisku domowym. Ten produkt generuje, wykorzystuje i może emitować energię o częstotliwości radiowej, a jeśli nie jest zainstalowany i używany zgodnie z instrukcjami, może powodować szkodliwe zakłócenia w komunikacji radiowej. Nie ma jednak gwarancji, że zakłócenia nie wystąpią w konkretnej instalacji. Jeśli ten produkt powoduje szkodliwe zakłócenia w odbiorze radiowym lub telewizyjnym, co można stwierdzić poprzez wyłączenie i włączenie produktu, zachęca się użytkownika do podjęcia próby usunięcia zakłóceń za pomocą jednego lub kilku z następujących środków:

- Zmiana orientacji lub lokalizacji anteny odbiorczej.
- Zwiększenie odległości między produktem a odbiornikiem.
- Podłączenie urządzenia do gniazdka w obwodzie innym niż ten, do którego podłączony jest odbiornik.
- Skonsultować się ze sprzedawcą lub doświadczonym technikiem radiowo-telewizyjnym w celu uzyskania pomocy.



Urządzenie to zgodne z zasadniczymi wymaganiami i innymi odpowiednimi przepisami dyrektywy (UE)2023/988.

UWAGA: Ryzyko wybuchu, jeśli bateria zostanie zastąpiona niepoprawnym typem. **USUŻYTKOWANIE BATERII**

Zgodnie z instrukcjami.

Oświadczenie UE o zgodności z przepisami:

SKG Health technology Co., Ltd. oświadcza tutaj, że urządzenie to jest zgodne z zasadniczymi wymaganiami i innymi odpowiednimi przepisami dyrektywy (UE)2023/988. Kopia deklaracji zgodności UE jest dostępna online na stronie internetowej <https://www.skg.com/pages/skg-declaration-of-conformity>.



Stare urządzenia elektryczne nie mogą być wyrzucane razem z pozostałymi odpadami; muszą być utylizowane oddzielnie. Utylizacja w publicznych punktach zbiórki jest bezpłatna dla osób prywatnych. Właściciel starych urządzeń jest odpowiedzialny za dostarczenie ich do tych punktów zbiórki lub podobnych obiektów. Podejmując ten niewielki osobisty wysiłek, przyczyniasz się do recyklingu cennych surowców i właściwego przetwarzania substancji toksycznych.



FR

**Cet appareil
et sa batterie
se recyclent**

À DÉPOSER
EN MAGASIN



À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



OU

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR

**DÉPLIANT
+ BARQUETTE
+ ÉTUI**



EU

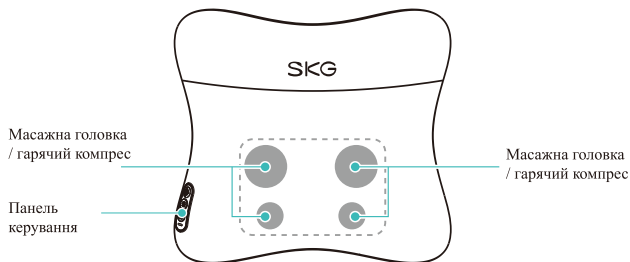
REP

SUCCESS COURIER SL

CALLE RIO TORMES NUM.1, PLANTA 1, DERECHA,
OFICINA 3, Fuenlabrada, Madrid, 28947 Spain

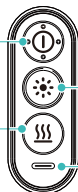
successservice2@hotmail.com

OST_EU_20230214000009



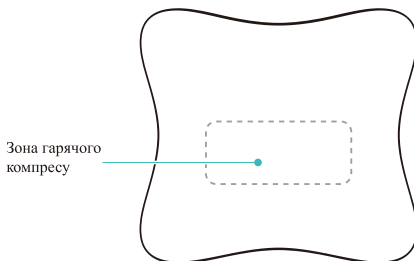
Кнопка увімкнення/вимкнення
(натисніть та утримуйте,
щоб увімкнути/вимкнути
пристрій; коротке натискання
для перемикання режимів)

Кнопка гарячого компресу
на зворотній стороні
(коротке натискання
для зміни рівня інтенсивності)



Кнопка гарячого компресу
на передній стороні (коротке
натискання для увімкнення
/вимкнення функції гарячого
компресу)

Зарядне гніздо



(схему нижче наведено тільки для ілюстрації, фактичний вигляд виробу може відрізнятися)

Примітка: не масуйте одну і ту ж саму зону впродовж тривалого часу.

1. Цей виріб має зони масажу та гарячого компресу на одній стороні, та зона гарячого компресу на іншій для обпирання на неї.

2. Усі кнопки керування розташовані на панелі керування масажером. Щоб увімкнути або вимкнути масажер, натисніть та утримуйте кнопку увімкнення/вимкнення на панелі керування протягом 3 секунд, доки масажна головка не почне працювати. Щоб переключитися між режимами масажу, коротко натисніть кнопку. Щоб увімкнути або вимкнути функцію гарячого компресу, коротко натисніть кнопку гарячого компресу на передній стороні. Щоб активувати функцію гарячого компресу на зворотній стороні, коротко натисніть задню кнопку гарячого компресу, та натисніть її ще раз для перемикання між рівнями ефективності, або натисніть її третій раз, щоб вимкнути функцію гарячого компресу.

3. Коли індикатор постійно світиться зеленим кольором, це означає, що акумулятор повністю заряджений. Коли мигає оранжевий індикатор, це означає, що акумулятор скоро розрядиться. Якщо виріб розряджений, його можна зарядити, використовуючи зарядне гніздо Type-C. Під час заряджання індикатор на зарядному гнізді буде вказувати на різні стани заряджання: оранжевий мигаючий індикатор вказує, що пристрій заряджається, а зелений мигаючий індикатор вказує, що акумулятор заряджений повністю.

4. Щоб закінчити масаж, натисніть та утримуйте кнопку увімкнення/вимкнення на панелі керування протягом 3 секунд, щоб вимкнути функцію масажу.

Основні параметри

Назва виробу	Масажер для талії		
Модель	VS500	Номінальна наруга заряджання	5V $\equiv$
Ємність акумулятора	3200mAh/23.68Wh	Номінальна потужність на вході	10W

Цей виріб має можливість заряджання, і користувачі повинні заряджати його за допомогою зарядного кабелю Type-C. Зарядні пристрої, що використовуються, не повинні перевищувати вихідну потужність 15 W.



- Будь ласка, ніколи не використовуйте пристрій із наступними медичними електронними пристроями: імплантованими медичними електронними пристроями, такими як електрокардіостимулятори, медичні електронні пристрої для підтримки життя, такі як штучне серце, штучні легені, електрокардіографи.
- Це масажний виріб для персонального догляду за собою і не може бути заміною медикаментам або медичним пристроям.
- Вагітні жінки та жінки, які нещодавно народили, повинні користуватися цим виробом з обережністю і тільки під керівництвом та за дозволом лікаря.
- Особи із чутливою шкірою повинні користуватися цим виробом тільки після дозволу та під керівництвом лікаря.
- У цьому виробі встановлений літєвий акумулятор. Не розбирайте та не видозмінюйте виріб, не занурюйте його у воду та не кидайте у вогонь.
- Під час використання виробу його масажна головка не повинна контактувати із наступними зонами: рани та рубці на талії, зони, під якими є внутрішні злоякісні пухлини, зони із внутрішніми металевими імплантами та зони із гострими гнійними запаленнями.
- Цим виробом забороняється користуватися наступним особам: особи з порушенням згортваності крові, хворі на спастичний параліч, особи на спастичній стадії, що слідує за інсультом, особи із важкими когнітивними порушеннями, особи із нервовою дратівливістю, особи із контрактурами або деформацією суглобів, немовлята та діти, які повністю або частково втрачають свідомість.
- Перед використанням виробу наступні особи повинні проконсультуватися з лікарем: пацієнти, які проходять медикаментозне лікування та почуваються негарно, пацієнти із інфекційними захворюваннями, пацієнти, у яких температура перевищує 38 градусів за Цельсієм (з гарячкою), пацієнти з ненормальним тиском крові, пацієнти із кардіологічними або неврологічними відхиленнями, пацієнти із послабленими сенсорними здібностями, пацієнти, які не можуть вільно виразити свої власні бажання, пацієнти із остеохондрозом та пацієнти із переломами хребта.
- Якщо під час використання виробу ви відчуваєте дискомфорт, негайно припиніть його використання.
- Під час першого використання, або якщо виріб не використовувався протягом тривалого часу, акумулятор може швидко розрядитися. Зарядіть акумулятор, дотримуючись посібника користувача, щоб забезпечити нормальну роботу.
- Не підключайте та не відключайте зарядний пристрій вологими руками, тому що це може призвести до ураження електричним струмом або нещасного випадку.
- Рекомендується для використання особами від 16 років.
- Якщо масажер не буде використовуватись тривалий час, рекомендується заряджати його раз на місяць, щоб підтримувати рівень заряду акумулятора більше 20 %.

Будь ласка, здавайте акумулятори (літій-іонні акумулятори) на переробку.

 Небезпечно	У цьому виробі використовується спеціальний акумулятор, який не повинен використовуватись в інших виробках. Не заряджайте акумулятор, якщо він вийнятий із виробу. • Не перегрівайте акумулятор шляхом викидання його у вогонь. • Не протикайте акумулятор гвіздками, не стукайте по ньому, не розбирайте його для модифікування. • Не торкайтеся одночасно плюсовою та мінусової клемою акумулятора відкритого металу. • Не зберігайте акумулятори разом із намистами, шпильками для волосся тощо. • Не заряджайте, не використовуйте та не залишайте акумулятор у гарячому місці, наприклад поруч з каїном або під прямими променями сонця. Наведені вище ситуації можуть призвести до його нагрівання, займання та руйнування.
 Попередження	Зберігайте видалений акумулятор у місці, недоступному для немовлят та дітей, щоб запобігти його випадковому проковтуванню. • У випадку проковтування негайно зверніться за медичною допомогою. • У випадку протікання електроліту не торкайтеся рідини голими руками та дотримуйтесь наведених нижче кроків поведіння. • Якщо електроліт із акумулятора потрапляє в очі, виникає небезпека сліпоты. Не тріть очі руками, негайно промийте їх чистою водою та зверніться за медичною допомогою. Якщо електроліт із акумулятора потрапляє на шкіру або одяг, це може призвести до запалення шкіри або травми. Змийте електроліт чистою водою та негайно зверніться за медичною допомогою, якщо почуваетесь некомфортно. • Розбирати виріб дозволяється тільки перед його утилізацією. Якщо не дотримуватись цієї вимоги, може статися пожежа, ураження електричним струмом або травма. Якщо потрібен ремонт (за винятком заміни акумулятора), зверніться до магазину, де ви придбали виріб.

Літій-іонний акумулятор, який використовується у цьому виробі, є цінним ресурсом для переробки. Тому, коли строк служби акумулятора вичерпаний, і його потрібно утилізувати, будь ласка, здайте його до професійної організації, яка займається переробкою та регенерацією акумуляторів. Перед утилізацією масажера із нього потрібно видалити акумулятор. Перед тим, як видалити акумулятор, потрібно вимкнути живлення масажера. Утилізацію акумулятора слід виконувати безпечно. Кроки для видалення акумулятора:

1. Переконайтеся, що живлення виробу вимкнене.
2. Відкрийте застібку-блискавку тканинного покриття.
3. Відкрутіть гвинти кришки корпусу шестерінок.
4. Від'єднайте клеми акумулятора.
5. Видаліть акумулятор.
6. Утилізуйте акумулятор.

Зауваження: Цей обладнання було перевірено і виявлено, що відповідає обмеженням цифрового пристрою класу В, за допомогою частини 15 правил FCC. Ці обмеження створені для того, щоб забезпечити розумну захист від шкідливих втручань у жительному встановленні. Цей обладнання створює, використовує і може випромінювати енергію радіочастоти, і, якщо не встановлено і використовується у відповідності з інструкціями, може призвести до шкідливого втручання радіозв'язку. Однак, не існує гарантії, що у певному встановленні не буде втручатися.

Якщо це обладнання призводить до шкідливого втручання радіо- або телевізійного рецепту,

які можна визначити вимиканням і вмиканням обладнання, користувача заохочується спробувати виправити втручання одним або декількома з наступних вимірів:

- Переорієнтувати або перемістити приймаючу антену.
- Збільшити відділення між пристроєм та приймачем.
- З'єднати обладнання з виходом на іншому колі від того, до чого приймач з'єднаний.
- Пошукайте допомогу з дилером або досвідченим радіо-телевізором.



Цей пристрій відповідає основним вимогам та іншим відповідним прописом Директиви (ЄС) 2023/988.

РІЗКОН: РІЗКОН РЕЗБОРНИКА, Якщо батарея замінюється неправильним типом. ЗАБРЕДНИТЬ ПРАВОЖЕНИХ БАТЕРИЙ

ЗАСЛУЧЕНО З INSTRUCTIONS.

Декларація про сумісність ЄС:

SKG Health Technology Co., Ltd. Тут, заявляючи, що цей пристрій відповідає основним вимогам і іншим відповідним умовам директиви (ЄС) 2023/988. Копія Декларації конформності ЄС доступна онлайн <https://www.skg.com/pages/skg-declaration-of-conformity>.



Старі електроприлади не можна утилізувати разом із залишковим відходами, а повинні утилізуватися окремо. Утилізація в пункті збору гміни через приватних осіб є безкоштовною.

Власник старого електроприладу зобов'язаний відповідає за доставку приладів до цих пунктів збору або до подібних пункти збору. Цим невеликим особистим зусиллям ви робите свій внесок у переробку цінної сировини та переробку токсичних речовин.



FR

**Cet appareil
et sa batterie
se recyclent**

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR

**DÉPLIANT
+ BARQUETTE
+ ÉTUI**



EU

REP

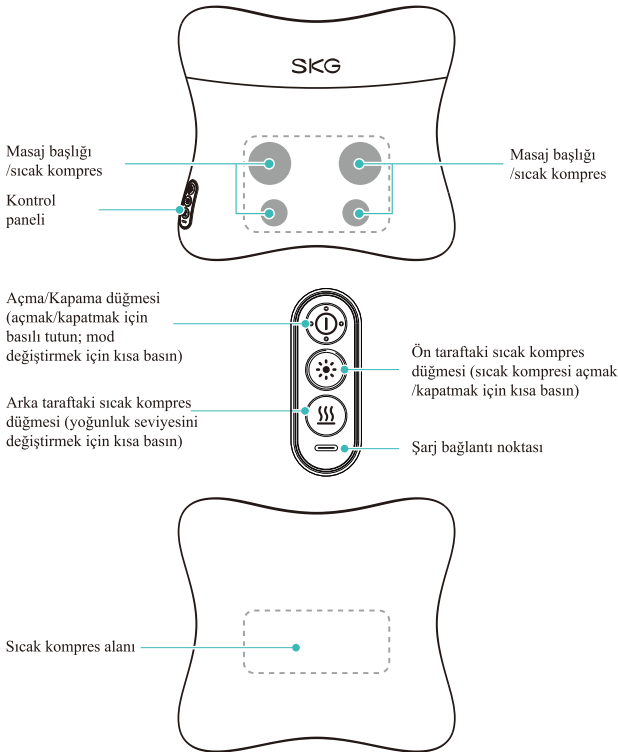
SUCCESS COURIER SL

CALLE RIO TORMES NUM.1, PLANTA 1, DERECHA,
OFICINA 3, Fuenlabrada, Madrid, 28947 Spain

successservice2@hotmail.com

OST_EU_20230214000009

Lütfen şimdi başlatın ve keyfini çıkarın TR



(Yukarıdaki şema yalnızca işlev gösterimi amacıyla verilmiştir ve görünüş olarak gerçek üründen farklı olabilir)

Not: Lütfen aynı bölgeye çok uzun süre masaj yapmayın.

1. Bu ürünün bir tarafında masaj ve sıcak kompres alanı, diğer tarafında ise yaslanmak için sıcak kompres alanı bulunur.

2. Tüm çalıştırma düğmeleri masaj aletinin kontrol panelinde bulunur. Açmak veya kapatmak için masaj başlığı çalışmaya başlayana kadar kontrol panelindeki güç düğmesini 3 saniye basılı tutun; masaj modları arasında geçiş yapmak için güç düğmesine kısaca basın; sıcak kompres işlevini açmak veya kapatmak için ön taraftaki Sıcak Kompres düğmesine kısaca basın; arka taraftaki sıcak kompres işlevini etkinleştirmek için arka taraftaki Sıcak Kompres düğmesine kısaca basın ve yoğunluk seviyeleri arasında geçiş yapmak için tekrar basın veya sıcak kompres işlevini kapatmak için üçüncü kez basın.

3. Sabit yeşil güç gösterge ışığı pilin tamamen şarj olduğunu, yanıp sönen turuncu ışık ise pilin bitmek üzere olduğunu gösterir. Ürünün şarjı bittiğinde Type-C şarj bağlantı noktası kullanılarak şarj edilebilir. Şarj bağlantı noktasındaki ışık farklı şarj durumlarını gösterir: turuncu yanıp sönen ışık cihazın şarj olduğunu, yeşil yanıp sönen ışık ise pilin tamamen şarj olduğunu gösterir.

4. Masajı sonlandırmak için masaj işlevini kapatmak üzere kontrol panelindeki güç düğmesini 3 saniye basılı tutun.

Temel Parametreler

Ürün adı	Bel Masaj Aleti		
Model	VS500	Nominal şarj voltajı	5V
Pil kapasitesi	3200mAh/23.68Wh	Nominal giriş gücü	10W

Bu ürün şarj edilebilir ve kullanıcılar ürünü Type-C şarj kablosu ile şarj etmelidir. Kullanılan şarj cihazlarının çıkışı 15 W'tan fazla olmamalıdır.



- Lütfen cihazı asla şu tıbbi elektronik cihazlarla birlikte kullanmayın: kalp pili gibi implante edilebilir tıbbi elektronik cihazlar, yapay kalp-akciğer makinesi gibi yaşamı destekleyici tıbbi elektronik cihazlar, elektrokardiyograf gibi tıbbi elektronik cihazlar.
- Bu ürün, kişisel bakıma yönelik bir masaj aletidir ve ilaçların ve tıbbi cihazların yerini alması amaçlanmamıştır.
- Hamile ve doğum sonrası kadınlar, bu ürünü dikkatli bir şekilde ve sadece bir doktorun rehberliği ve izni altında kullanmalıdır.
- Hassas cilde sahip kişiler bu ürünü sadece bir doktorun onayı ve yönlendirmesiyle kullanmalıdır. • Bu ürün bir lityum pil içerir. Ürünü sökmeyin veya üzerinde değişiklik yapmayın, suya sokmayın veya ateşe atmayın.
- Ürünü kullanırken, masaj başlığı şu bölgelere temas etmemelidir: bel yaraları ve yara izleri, vücuttaki kötü huylu tümörlü bölgeler, vücuttaki metal implantlı bölgeler ve akut cerrahli iltihaplı bölgeler.
- Şu kişilerin bu ürünü kullanması yasaktır: pıhtılaşma bozukluğu olanlar, spastik felç geçirenler, serebrovasküler kazayı takiben spastik fazda olanlar, ciddi bilişsel bozukluğu olanlar, sinirsel asabiyeti olanlar, eklemlerde kasılmalar veya şekil bozuklukları olanlar, bilincinin tamamını veya bir kısmını kaybetmiş bebekler ve çocuklar.
- Şu kişiler ürünü kullanmadan önce bir doktora danışmalıdır: tıbbi tedavi altında olan ve kendini iyi hissetmeyen hastalar, bulaşıcı hastalığı olan hastalar, vücut sıcaklığı 38 santigrat dereceyi aşan (ateşli) hastalar, anormal kan basıncı olan hastalar, kardiyak veya nörolojik anormallikleri olan hastalar, duyuusal bozukluğu olan hastalar, kendi iradesini özgürce ifade edemeyen hastalar, osteoporozu olan hastalar ve omurga kırıkları olan hastalar.
- Kullanım sırasında herhangi bir rahatsızlık hissederseniz lütfen ürünü derhâl durdurun.
- Pil seviyesi ilk kullanımda veya ürün uzun süre kullanılmadığında hızla azalabilir. Normal çalışmasını sağlamak için lütfen pili Kullanım Kılavuzuna göre şarj edin.
- Elektrik çarpmalarına veya kazalara neden olabileceğinden, şarj cihazını ıslak ellerle prize takıp çıkarmayın.
- 16 yaş ve üzeri kişiler tarafından kullanılması önerilir.
- Masaj aleti uzun süre kullanılmayacaksa pil seviyesini %20'nin üzerinde tutmak için aletin ayda bir kez şarj edilmesi önerilir.

Lütfen şarj edilebilir pillerin (lityum-iyon piller) geri dönüşümünü destekleyin

 Tehlike	Bu üründe kullanılan pil, başka ürünlere kullanılmaması gereken özel bir şarj edilebilir pildir. Çıkarılmış olan şarj edilebilir pili şarj etmeyin. • Pili ateşe atarak aşırı ısıtmayın. • Çivi ile delmeyin, yere çarpmayın veya sökmeyin ve üzerinde değişiklik yapmayın. • Pil katodunu ve anodunu doğrudan bir metale bağlamayın. • Kolye, saç tokası vb. ile birlikte saklamayın. • Pili şömine yanında veya sıcak güneş altı gibi sıcak yerlerde şarj etmeyin, kullanmayın ve buralara koymayın. Yukarıdaki durumların hepsi ısınmaya, tutuşmaya ve bozulmaya yol açabilir.
 Uyarı	Kazara yutulmasını önlemek için lütfen çıkarılan şarj edilebilir pili bebeklerin ve küçük çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın. • Yutulması durumunda derhâl tıbbi yardım alın. • Pilin akması durumunda sıvıya çıplak elle dokunmayın ve taşıma için şu adımları izleyin. • Pil sıvısı gözünüze kaçtığı anda körlük riski olur. Gözlerinizi doğrudan ellerinizle ovuşturmayın, derhâl temiz suyla yıkayın ve tıbbi yardım alın. • Pili sıvısı cilde veya giysilere temas ettiğinde ciltte iltihaplanmaya veya yaralanmaya neden olabilir. Lütfen temiz suyla yıkayın ve kendinizi rahatsız hissederseniz derhâl tıbbi yardım alın. • Ürünün sökülmesine yalnızca imha edilirken izin verilir. Buna uyulmaması yangın, elektrik çarpması veya yaralanma gibi kazalara neden olabilir. Onarım gerekiyorsa (pil değişimi hariç), lütfen ürünü satın aldığınız mağazaya danışın.

Bu üründe kullanılan lityum-iyon pil, değerli bir geri dönüştürülebilir kaynaktır. Bu nedenle pil kullanım ömrünün sonuna ulaştığında ve atılacağı anda lütfen pili, şarj edilebilir pillerin geri dönüşümünü ve yenilenmesini gerçekleştirebilecek profesyonel bir kuruluşa teslim edin. Pil atılmadan önce masaj aletinden çıkarılmalıdır. Pil çıkarılmadan önce masaj aletinin gücü kapatılmalıdır. Pil güvenli bir şekilde imha edilmelidir. Pili çıkarma adımları:

1. Ürünün kapalı olduğundan emin olun.
2. Kumaş kılıfın fermuarını açın.
3. Dişli kutusu kapağındaki vidaları gevşetin.
4. Pil çıkış kablosu terminallerini birbirinden ayırın.
5. Üniteyi çıkarın.
6. Pili çıkarın.

NOTE: Bu ekipman teste edildi ve FCC kurallarının 15. parçasına göre B sınıfı dijital cihazı için sınırları uygulamak için bulundu. Bu sınırlar yaşayan bir yerel kuruluşunda zarar vermeden koruma sağlamak için tasarlanmıştır. Bu ekipman radyo frekanslarının enerjisini oluşturur, kullanır ve radyo frekanslarının enerjisini yayabilir. Eğer talimatlarla uygulanmazsa ve kullanılmazsa radyo iletişimlerine zarar verir. Ancak, belirli bir yerde araştırma olmayacağına garanti yok.

Eğer bu ekipman radyo ya da televizyon alınmasına zarar verirse, ekipmanı kapatıp açarak belirlenebilir, kullanıcı, bu ölçülerden birinin veya daha fazlası tarafından araştırmaları düzeltmeye çalışmaya teşvik edilir:

- Alıcı anteni yeniden yönlendir ya da yeniden gönderin.
- Eşyalar ve alıcı arasındaki ayrılığı arttır.
- Aygıtları farklı bir devre üzerinde bir yayımla bağlayın. alıcının bağlı olduğu yerden.
- Satıcıya ya da yardım için deneyimli radyo/TV teknisyene konsültat edin.



Bu cihaz, temel ihtiyaçlarına uyuyor ve direktif (AB)2023/988'in diğer relevant kurallarına uyuyor.

Eğer Batıeri düzgün bir tür tarafından yerine getirirse, uygulama riski. Kullanılmış BATTERİN BİZİ

İşlemlere göre.

AB uygulama ifadesi:

SKG Sağlık Teknolojisi Co.,Ltd. Burada, bu cihazın direktif (AB)2023/988'in temel ihtiyaçlarına ve diğer relevant kurallarına uyguladığını açıkladı. AB Anlaşılma Deklarasyonu'nun bir kopyası internette bulunabilir. <https://www.skg.com/pages/skg-declaration-of-conformity>.



Eski elektrikli aletler artıkları birlikte bertaraf edilmemelidir ancak ayrı olarak bertaraf edilmesi gerekir. Toplulukta bertaraf

Özel kişiler aracılığıyla toplama noktası ücretsizdir. Eski cihazların sahibi cihazları bu toplama noktalarına veya benzer toplama noktalarına getirmekle sorumludur.

toplama noktaları. Bu küçük kişisel çabayla, değerli hammaddelerin geri dönüştürülmesine ve toksik maddelerin arıtılmasına katkıda bulunursunuz.



FR
**Cet appareil
et sa batterie
se recyclent**

**À DÉPOSER
EN MAGASIN**

**À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE**

OU

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR
**DÉPLIANT
+ BARQUETTE
+ ÉTUI**



SUCCESS COURIER SL

CALLE RIO TORMES NUM.1, PLANTA 1, DERECHA,
OFICINA 3, Fuenlabrada, Madrid, 28947 Spain

succeservice2@hotmail.com

OST_EU_20230214000009

SKG Health Technologies Co., Ltd.

Address: 23A Floor, Building 3, Zhongke R&D Park, No. 009,
Gaoxin South 1st Road, High-tech Zone Community, Yuehai Street,
Nanshan District, Shenzhen, Guangdong, China.

Website : <https://global.skg.com/>



Made in China